

本報宣言

本報爲加國致公堂之機關。前爲同胞除專制之束縛。今爲民國謀共和之幸福。此後對於個人社會政府各大小團體。凡其言行。確有裨於共和者。則贊助之。確有損於共和者。則反對之。至於言論方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼爲之。務守言論界之強權也。

中華民國八年十一月廿六

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT
443-445 CARRALL STREET VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER
Phone Seymour 7092 (WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1919) P. O. Box 260
VOLUME 13 No. 16 (號六十第卷三十第紙聞新) \$8.00 PER YEAR

喊線詩磨七〇九式(三期星) 號十六百二箱信報本

夏歷歲次己未十月初六日

閱報諸君須知

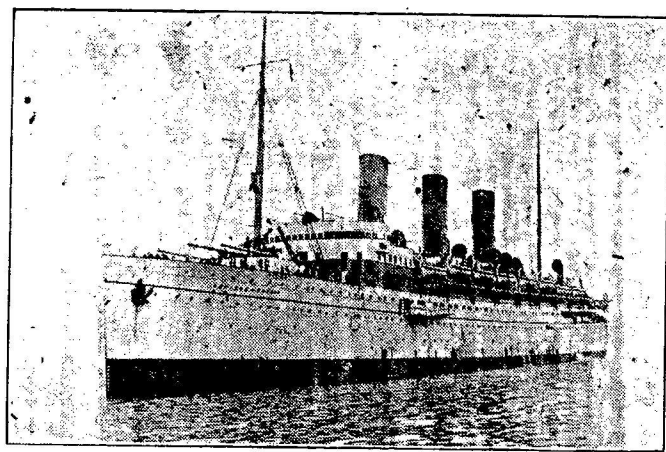
本報爲加國致公堂之機關。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向爲閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟運來紙價驟漲。工價高昂。報費仍照例。恐難週轉。故擬將報費略增。本埠派到每月收銀六毛。若派不到則郵票即日寄上。每年英金九元六。英屬各埠。及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。二個月一元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元六毛。郵費在內。本報除禮拜日外按日呈派。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小費未便。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉呈。

●●●域埠致公總堂親大會佈告
啓者日前收贖公產賴我同人協力輸將迄今大事已成訂議本年陽曆十二月十四號開設懇親大會聯絡感情務期遠近一致達到大同之目的南北美洲洪門義士屆期光臨指示一切無任切盼
民國八年十月廿七號 預啟

論說 (原)
內訌與外患

此次東三省政潮發生。表面上雖爲張(作霖)孟(恩遠)之爭。實則段(祺瑞)馮(國璋)之爭。蓋張作霖本段系健將。去年奉軍入關。方大演捧段活劇。明擺得所謂東三省巡閱使一職。以應孟恩遠。而孟則向馮系。前次張勳復辟。孟逗留京輔。不無帝黨之嫌。益予反對者以可乘之隙。後藉馮國璋維持調護之力。始得復返吉省。張孟之積不相能。與張作霖之必欲排除孟恩遠。已不自今日始矣。其最近之爆發也。在張固欲實行其所謂大東三省主義。一躍而進於滿洲皇帝之地位。而利用之煽動之者。則徐樹錚也。則爲段祺瑞靈魂之徐樹錚也。說者謂小徐之陰謀。一方面固將以摧馮系之地盤。而謀老段勢力範圍之擴張。一方面尤所以使張作霖之視線。專注於孟恩遠之一身。而彼所謂西北籌邊使職權之行使。無復有強有力者起而爲之梗。其計至毒。而其心亦至險。確否姑勿具論。然安福會之以奉省爲策源地久矣。新國會則當有移於奉天之宣言。督軍團則當有集於奉天之事實。兩年來段派之所恃以制張作霖者。皆不藉張作霖爲後盾。亦靡不倚奉省若靠山。是段系與張作霖之關係何若。已無俟費詞。則此次張孟交關之必與聞。可斷言也。孰知夫張孟之內訌。而日人已在投機抵隙。以刺於我人之耳鼓。薛慶一聲。波瀾又起。日人且已有向北京政府提出嚴重抗議之說。此事之是非若何。與其終結若何。雖尙有待於徵實。然自山東問題發生以來。我同胞憤外交之失敗。不得已而拒絕簽約。且厲行排貨主義。期有以促我友邦之覺悟。在我雖迫於救國之熱誠。而在日人觀之。敵視我國之心。必因之而愈急。凡有可以謀我者。當然無所不用其極。即無中日軍隊之衝突。彼且自由行動於山東。捕我學生。毀我學校。防碍我魯省同胞之交通。務挑撥我人之惡感。釀成重大之交涉。而冀有以售其詭謀。況一旦予以藉口。有不借題發揮。挾高壓手段。而求達其十餘年來圖謀滿蒙之大目的哉。嗚呼。狡焉思啓其封疆。何國蔑有。吾且不暇爲日人責。

四亞輪船公司



▲諸君東旋

▲敬祈惠顧

(客) (華) (迎) (歡)

開赴香港船期

日本皇后十二月六號

亞洲皇后十二月廿五

俄國皇后元月廿二號

東亞總司理司徒施謹佈

駐任信通船務司
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火車碼頭客務
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

MERCHANTS BANK OF CANADA

華人事務部

Hastings and Carrall St. Vancouver B. C.

本銀行爲最大最穩固
銀行久爲惠顧者信用
茲特聘用華人開設事
務所經理一切華友交
易更爲利便至滙兌價
格相宜快捷儲蓄銀業
無論大小一概歡迎
●本行設在雲地喜士定街夾卡
路街
加屬孖陣銀行謹佈

▲萬百四千壹共積公本資▲
家餘百三共行分

新米又到

Imperial Rice Milling Co. Ltd.
839 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜
粘大帮谷 近日新米運
到甚多甘香潔白食者讚
美叨蒙 華
人字號光顧
無論遠近單
到即付價銀
尤爲相宜
庵不爺羅公司謹啓

委路慎大靴舖

▲華友注意

▲大機會勿失



不論男女日用各靴現大
減價價目由五元八毛五
起如意者請來觀看極意
歡迎

WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street

沽平物貨▶

新冬菇 新草菇 香花生 黃片糖 大南杏

靚海參 好鮑魚 各種菜米 黃煙紙 白紙市

廣 萬 生

wong Man Sang
8 Keefer Street
VANCOUVER, B. C.

中華民國八年十一月

卅五

●●北京某訪員之談話 華人施某乃北京某報派委赴歐洲觀察戰務。至各國議和。亦與其列。今公餘假道於此。候輪歸國。對某報訪員云。中國日下雖未簽約。祇候日本實行將山東歸還我國否耳。吾曾在法國戰場。所見加屬赴戰之軍士。勇敢有爲。殊令吾嘉許。我國與英美爲最親愛之友邦。吾國前途之發展。全賴友邦資助。况我國地大物博。富源所未開者。以現時乏於開採之財政耳。英美若能協助財政。將來富源一開。於友邦之商業。未必無小補也云云。

●●大學校與陸軍答覆之消息 卑詩大學校。得接柯京加屬陸軍部來函。內云本部有飛機一架。乃日前由德人投降送來。本部擬轉送與貴學校操練航空之用。惟運送之費。悉由貴學校担負等語。該校隨即函覆。蒙貴部厚意。但本校狹小。未有可容該飛機之地。懇暫爲收存。俟擇有地點。然後歡迎云云。

●●●拆毀穢污樓宇以重衛生 衛生局員日打曉氏。對公衆辦事所書記員稱說。本市西隅。有汚穢樓宇四十餘間。殊不合衛生。着令其拆毀。並限期十二月十五號以前。如有不拆毀者。須到市會聲明不拆毀之理由。倘若恃頑。定必干究云。

三三一六號。昨禮拜一晚。由他處步行而歸。行經天寅街。見攞襪桶。遺有物一包。近前拆視。內有帛盒。載一初生之孩。身衣白衫。異常潔淨。細驗該孩。乃是黃種之遺苗。隨即電告警局。着即將該孩携往棺肆。翌日檢驗。并根究因何誕實於此云。

●●●兵官之演說詞
溫地辟廿五號電云。○兵官伯架氏

精吾料三五年後。加屬交通。均用飛機往來。一興一廢。古今皆然。歐洲之役。已爲世界所未有。逆料三十年後。尙有一場大戰。爲空中之戰云云。

此缺以回兵補充云云。

▲各國新聞▼

○中國購買美國銀圓 金門廿五號電云。中國向本處購買銀圓甚多。邇來各經紀家。趕買銀圓附廿七號俄國皇后輪。由加爾各答啓行歸國。故現下十分忙迫云。

有匪徒行竊。適到某富室之宅。用小刀破廳門而入。該匪倉皇進內。遺其小刀於門隙。至竊得某物倉率而去。不遑將小刀收拾。及至天明家人起視。方知昨夜宅內被竊。轉瞬又見有小刀遺插於廳門。取而視之。該刀乃用全金鑄成。該匪之所得或不償所失云。

○副總統演講時之情形。○連打埠廿四號電云。美國副總統媽受氏。昨在此演講。將華盛頓及林肯前任總統之歷史發揮。尾尾(女旁)而談。風生四座。忽於興快淋漓中。有醫差上前附耳低言。有喊線與汝談話等語。媽氏下堂往聽。該喊線云正總統威利遜逝世。媽氏聞報。大有不豫之色。隨則對衆宣言。今有凶計不遑演講。衆人俱抱悲觀。厥後查悉。乃無此事。現下懸賞購緝造謠者。爲誰云云。

○老夫婦詎無花燭之風流。倫敦廿三號電云。西人矢令佛爲矯佛商場最年高之商人。現年八十一歲。與六十九歲之西婦。行結婚禮。其中婚禮。由某牧師主持。該牧師亦年臻八十三歲云。

▼○▲雲
中華基督教會勸捐經費佈名

對此自立之教會。莫不樂爲施財。故成效卓著。信道者日衆。是歲置成新基址一所。在奇街中。際茲建設之秋。

需欸浩繁。例期勸捐常年經費。本會特派信徒數班沿門勸捐。力求將伯之助。樂善好施君子。到時大解金囊。卑

促教務發達。則僑胞幸甚。本會幸甚。
民國八年十一月廿六 基督教會啓

▲派息廣告

啓者本公司準于西歷十二月一號均

人處領收可也此佈

民國八年 十一月廿六號

明吃聯益公司司理部人啓

文牘科	梁祖銑	周家鼐
交際員	雷石朋	馬德洽
理財部	阮今祝	馬恩
監督部	林三合	吳澤謐
會計員	吳春田	梁城發
幹事科	馮均祿	何三
正議長	梁光	何簡能
評議部	謝禮屏	林卓美
	黃傳彩	李崇倫
	李錫林	黎潤
	薛濟	張瑞棠
	廖長	劉棣全
	林善同	鄭禮
	伍喜	張錫泮
	馬福紀	岑龍王
		湯關錫
		鄭靖
		黃節章
		劉揚道
		梁贊芳
		譚新就
		陳其勝
		伍子峻
		羅銳
		徐光炎
		胡璣
		馬魯農
		雷基
		顏兆杜
		謝印
		蔡元隆
		陳象昶
		吳繼滿
		梁廷
		高啓沛
		陳的勝
		李雨蒼
		陳孔麟
		伍謙
		黎槐

啓者本埠致公堂經已鳩工告成。誠西曆十二月六號開幕。凡我同人屆期貴臨指示無任切盼。

民國八年 十一月 二埠致公堂通告

啓者本堂曾於客歲秋初發出勸捐緣簿爲募集鉅款收贖
產事迄今已閱年餘矣惟向發出各埠之緣簿間有未見繳
者又各昆仲曾在本堂認捐之款亦有未見繳交者故特登報
通告統請各埠未繳之緣簿屆期力即交還爲要此佈

客昆仲曾在本堂認捐之款亦乞於月內如數繳交俾得以昭
收贖而重公產謹佈區區希維亮察 二埠致公堂同人謹啟

李華溢黃賜福志圖別業願將名下自估股份生意全做今因李華溢黃賜福志圖別業願將名下自估股份生意連舖內架生貨物各號欠賬等一概頂與李暢林承受訂期十一月卅號交易清楚倘李華溢黃賜福有關於悅來手續未清早日可向悅來理明一舉兩便

無涉倫日後悅來生意盈虧與及應收支各等賬項概歸李暢林自理概與李華溢黃賜福無涉特登報聲明以免後論此佈
民國八年十一月廿五號 李暢林謹啓

啓者本埠附近區域土名振市劣仁園原日係茹土蔭劉福
自黎松亮茹北燎劉英棠五人合力耕種今五人志圖他業願
將該園及批與園中一切應用器具項與弟承受準本月三
日交與弟承受此佈

稿未清等情請於交易前到來訂妥如交易以後舊耕人之數
 目概與弟無涉先此佈告
 民國八年 十一月 廿五號
 陳才謹啓

啟者日前將公產在西人處按揭鉅資今蒙各昆仲協力維持已將按揭契券贖回惟不日舉行懇親大會凡各昆仲加捐銀五元以上者速即拍玉照一帛寄來彙裝鏡架懸於堂中以留紀念慎勿延遲爲盼

吳豪	梁世賀	楊溢湘	吳厚洪	陸羣英	梅宗暢	安其美	曹漢清	曹麗基	自林	白林	維協	流光	胡元
林舉順	梁阿利	楊怡嘉	吳照光	劉麗	龔顯春	吳夢熙	曹汝棋	曹宜泮	榮熙	亞升	如新	慶裕	元次
伍詮忠	高文龍	楊德修	周家範	陳太平	吳連想	吳英茂	曹樹田	林庚良	松安	振志	集聲	福厚	華汗
蔡厚	楊聯品	楊紹輝	黃渤蘭	阮洪傑	吳在沛	吳維寬	曹活洪	以上各一元	顯聲	亞義	續變	維植	卷忠
李田	楊潤森	吳業福	周福全	劉李瀾	吳英	曹炳輝	曹水財	曹燦芬	厚環	美阜	續倫	恆達	田章
林舉沾	楊潤培	吳業鸞	林子芬	甄祝香	吳林兆	曹水財	曹燦芬		秋來	遠就	維就	茂聲	
									才家	文錦			

唐梅森	賴福	壽其	維琚	維祥	維林
侯俊發	瓊瑞	鄭卓	銘聲	維本	添進
陳盛	歡聲	萬寬	振美	忠潤	維民
侯隆河	「以上俱鄭姓」	續基	保場	忠穩	維鑑
侯林		滿手	家璋	忠	振聲
唐普		永貴	家錦	日仰	桂初
		池女	葵林	運勝	家進
		富華	進聲	維誠	悅女

新盛	茂達	溫華
溥澤	尙楠	華鏡
	治華	英想
	炳華	如長
存女	尙權	進業
連貴	敦澤	茂妯
國舌	靖忠	潮澤
廣球	振熙	慶兆

盧百寬	姚家聲	許白勝	(以上各一元)	吳寶煥	吳廷均	盧沃世
永記二元九	陳柏十元	鄭沖五元	○	發七毛五	益同實	
萬仕李度	吳廷查	李生鄧	益同實			

李振	黃松	高亮	曹慶	林舉	馬鉅	馬綿
長	耀	亮	慶	成	鉅	潑
朱世	楊沾	楊松	周景	黃兆	黃兆	達
帶洪	洪	玉	炳	祥	祥	達
吳	黃	松	炳	祥	祥	達
享	玉	松	炳	祥	祥	達
貴	炳	周	炳	祥	祥	達
祥	祥	景	炳	祥	祥	達
朱	朱	黃	黃	黃	黃	達
達	達	兆	兆	兆	兆	達

鳳	琛	岑○	林時美	關福	集全	大得牛爐
黃彬	劉成	黃京	黃昂舜	梁立煖	陳選	
梅昌	鄭金	(以上各九毛)				
黃保	均文	源利	江蔭	黃耀	曹沛	

常寬	陳天	鄭如	黃子	十
亞	陳國	鄭退	曾愷	十
篤	英	李財	黃梅	十
李超	李華	李財	梅	十
明	森	陳球	官杏	十
李進	李榮	球	作	十
明	森	陳球	察官	十
李道	周梓	鄭兆	連	十
耀	培	黃林	材	十
同	李惟	賢	椒	十
于	芝	賢	椒	十
處		賢	椒	十

李德信	李博聖	李聖	李聖
林進	李春疊	李林衛	李林衛
黎家晃	李啓道	李榮聖	李榮聖
梁淮寶	李聖煥	李榮焯	李榮焯
黎家瓚	吳兆祥	李聖釗	李聖釗
張炳鑑	關濯	李道耀	李道耀
林箕棠			

吳期祚	黃名碧	黃德蒞	鄭尚現	龔崇本
陳馳駒	何林	伍分桂	伍炳光	伍伯英
許盛光	許擇相	陳就	許龍寬	許大濃
許盛杰	許寄央	許復	許星	
吳學遠	許經言			

李學澤 劉邦 (以上各五毛)
 孫昆 黎仁義 伍尚瓚 伍烈晃 伍時煊
 伍校學 伍禮分 伍分賢 (以上各二毛五)
 (完)
 雲埠中華會館啓

同事人江贊祐啟

KAYSANG COMPANY -
Clay Street, San Francisco, Cal.

廣東新聞

東門焚燬劣貨

學生聯合會。廿五號為焚貨事發傳單通告各界。云。是日十一時許。約有。餘校學生。齊集天字碼頭。排隊前往東門。將歷來所積得之劣貨。盡行焚燬。查所焚貨物。有佛山和安泰紙五十捆。約值銀四千餘元。石龍陳元記磁器一大宗。本城勝金玉磁枕登大宗。其餘如冷線衛生衣線衫火柴等各種類。約值銀十二時許。在東門門前開始焚燬。各界到場參觀者約數千人。至三句鐘焚燬。各學生隊巡遊。沿長堤人同興街十三行杉木欄福德里十八甫。七甫。橫欄街。入太平門過高第街。復出南門天字碼頭散會。所經過三大公司門口。均大聲疾呼。一如國慶及孔誕巡遊之狀態云。

浙軍紛紛歸附南方

北方調建之浙軍。自呂公望倡義。率眾南來。組成援閩浙軍後。所餘在閩者。皆隱存附義之意。惟重逆保。冥頑固執。眾軍未得附義時機。迫重逆自斃。軍心愈為渙散。頃聞自存閩浙軍一營。實行歸附南方。已拔隊至漳州暫駐。聽候呂總司令編制。此營係呂氏舊部。赴之衆。皆深明大義。槍械亦極精良。聞向有數萬浙軍。亦將繼起附義。呂總司令擬將其編成一旅。援閩浙軍之聲勢。因之愈壯。而方軍隊紛紛歸附。亦可嘉矣。

調兵填紮邊防

邊防督辦李根源。來省謁督軍。會商籌辦湘邊防。擬有計畫多種。并以翁源和平乳源地方重要。擬以滇軍旅長魯子材。督率現駐四會等處之第六團。全部前往。擇要駐防。英德樂昌一帶。則以現駐廣州廿一團。由李根源督率前往。分防所遺各防地。聞將以申葆藩所部及張懷信所部撥填紮。

陳炳煥代巡桂軍

陸榮廷在桂組織武上將軍行署。原期辦理。收束廣西軍務。并整飭軍事進行。正擬分赴各處檢閱軍隊。適和戰問題。日趨緊逼。頃暫駐節南甯出巡。但派陳炳煥代表前往巡察。并慰勞各軍。二拾日陳督衛兵一通。由邕出發。先至潯州。轉出柳州。直往桂林。然後東下平樂梧州。再上龍州慶遠恩恩百色等處。

國會議員決定制憲辦法

頃由國會傳出消息。謂前次定期召集制憲。屆時又不足法定人數。良由於旅滬各議員旅費無着。以至稽時。現軍府已將各員應領費用給足滙滬。目下各員日來抵粵者。日有數人。又經駐粵各議員。連電滬上。敦促速來。茲聞約于本月拾號前後。即可全數抵粵。拾五號以後。便可開制憲談話會。以便決定期開會制憲。若屆期法定額數或缺三數人。即於候補員中。順次補足。以免有碍制憲進行。聞兩院議長。日來已預備制憲一切進行手續云。

籌辦香山公醫院募捐分處

劉昆五十元 楊潤祥廿元 鄭連順 黃溢謙 黃信廉 (各捐十元) 林成 周鏡輝 劉永年 (各十五元) 台山甄田 雷宜登 黎可勤 李錫林 譚信做 楊林通 (各捐一元) 黃義隆 張佩光 潘仲堅 黃信輝 梁泗愛 方守愛夫人 梁培 黃容高 梁錫元 郭門富 梁才時 湯家耀 劉煥儀 (各捐一元)

尋人廣告

啓者黃倫。台山西村人。旅加多年。向有函件往來互相慰問。今忽而音信梗絕。郵件無從投遞。黃倫弟之姊婿戚戚。聞故特通告。如有梓里知其下落。請函通知。感德匪淺。黃倫啓。此亦當函示以慰鄉懷。 One Shon Co. 1866 Granville St. VANCOUVER, B. C. 民國八年 十一月二十日 謝平龍周里張文榮啓

和源號

WO YUEN CO. Groceries Boots Shoes 133 Pender St. E. Vancouver B. C. 啓者本店一向做鞋靴生意。十有餘年。現加多雜貨生意。一行新辦到祖國蘇杭油糖茶米什貨日用食品京菓海味。磁器碗碟各項俱全。貨真價實。新張伊始。在場各物。取價從廉。以圖久遠。交易。如蒙各界垂青。請照上列西字門牌。來定。必速運貨。從速付上。 舖在片打街門牌壹百三十三號 喊線 (矢無) 五三七七 司理人李 濟鈞 譚護 聰衍 崑美 全啓

大雅藥房

大雅藥房 廣告 佈告散丸丹膏驗經症難奇柳花科全外內醫精生醫牙佳白 統治花柳清毒汁 此汁能治一切花柳各症 每樽五元 搽楊梅疔瘡藥油 此油能治一切楊梅瘡毒 每樽三元 經驗白濁珠珀丹 此丹能治一切新久白濁 每盒一元 埋口生肌白藥膏 此膏能應一切生肌之用 每盒一元 靈仙活命癰疽丹 此丹治癰疽疔毒專方 每料二元 龍涎化痰止咳丹 此丹能治一切痰積之咳 每盒二元 神效扯氣斷根丹 此丹能治一切新久氣喘 每盒二元 月府會仙久樂丹 此丹能令忍精久戰之妙 每盒二元 陽臺風流合歡丹 此丹能令男女互相鍾情 每盒二元 情關將軍康強丸 此丸能令陽器堅固強壯 每盒二元 鹿把益血補腦丸 此丸能治一切腦部虛弱 每料一元 參茸四鞭補腎丸 此丸能治一切腎部虧損 每料一元 藥品太多未能盡錄。諸君需藥。請函達定。當如命奉上。

坎問頓致公堂當年新任職員一覽表

會長 李雲華 李初森 李偉鏡 監事 李雲華 李初森 李偉鏡 中書記 梁光治 黃煥 黃煥 伍文耀 李讓 葉美 梁光治 李希燦 李若南 鍾子羣 李初洋 梁白榮 李雲衍 吳德昌 龔顯湘 李初色 麥雲南 程作穩 彭紹祥 李世廣 彭紹貴 李初俊 李初灼 李偉鏡 彭世鍾 陳日昇 李初俊 李初灼

勝卡頓致公堂選任當年職員一覽表

正會長 李成 副會長 梅宗炳 正副書記 張炳流 副書記 伍子鍾 西文書記 李勝 副書記 劉英 正副司庫 張文深 副司庫 伍明 正副監事 陳立大 副監事 張培英 正副查帳 李瑞成 副查帳 郭龍興 庶務員 胡德 李莊

承受廣告

啓者佐珠街門牌二二六號義合店生意。原日係楊順兄所創。因他志圖別業。願將義合店全盤生意。與及傢私什物。項與承受。自本月廿四號(即禮拜日)在舖當眾交易。倘有親友與楊順兄數目。未清者。請即到來。取妥。倘逾期不到。乃係自誤。不干承頂人之事。特此佈聞。 民國八年 十一月廿五號 弟李達記啓

中國工商銀行

啓者本銀行特派總書記林天木君來美。聯絡僑胞。增招股本。並考查各埠情形。酌設通匯處。以擴充滙兌營業。雲雲機關。幸蒙各界僑胞贊助。已於去歲成立。開辦以來。營業日盛。信用日興。現在林天君因雲雲基礎已定。特再出遊。加東各埠。仰我愛國僑胞。於林天君抵埠之日。鼎力協助。踴躍附股。是所切禱。各事請俟林天君到時。當面接洽。或函詢雲雲。本行總通滙處辦事員曹桂芳君亦可。 香港中國工商銀行謹佈 (下如) TIENMU K. LIN (Sectry I. & C. Bank Hong Kong) P. O. Box 20 VANCOUVER, B. C.

恭頌外科能手

林文煥先生。生誠外科能手也。弟前三年。業木瓦偶工。偶失慎。被木向胸。胸膈受傷。當時十分痛苦。其後後連腹。腹亦連脹。經中西醫士調治。不能全愈。連年負痛。昨蒙陳容漢君介紹。到文煥先生處。調治。僅一星期。竟克奏全愈之功。前病若失。謂非外科醫士。能手安能若是之神速乎。特誌數言。以頌先生之德。並示同病知所問津焉。 先生寓片打街東一百〇七號。半妙醫跌打刀傷奇難雜症。 民國八年 十月廿九 香邑李雲基恭頌

新到冬各羊毛衫褲 時款鞋靴襪帽衣箱皮袋 民國以來西裝日興。而旅外僑胞。更加甚焉。然歷年來。買自西人。利權外溢。漏卮難堪。誠者。惜之。本店自見乎此。茲為我華人自己挽回。華人利權。起見。特厚集資本。創設洋服店。凡百男女。裝及童男童女。各色衣服。無不齊備。而衣箱皮夾。袋鞋靴襪。等。尤為選擇。合色。以利便僑胞。購買。如蒙光顧。無任歡迎。 舖在舖街九百一十一號。張 司事人盤祥啓

新出各品留聲機器 各種唱碟 五元七角 價幅十五 畫戰連鏡畫戰歐品出新 司事人盤祥啓 本藥房厚備資本。發售著名中西丸散。各種藥品。文房用具。香燭。香水。呂宋烟。烟仔。烟餅。磨粉。及一切美容潤顏。裝飾品。等。凡西人藥店。各樣零星。諸物。無不全備。倘蒙惠然。來顧。定當厚禮相待。 舖在舖街五百一十一號。開張 司事人盤祥啓

Ford THE UNIVERSAL CAR 現銀交易或充銀期均從其便。如有合意者。請來面議。切不可失。此良機。 加蘭德夾必列街門牌一二九一。喊線。矢無 一七三二。又二七四 Dixon Motors Ltd. Phone Sey 273, 274 Authorized Ford Dealers 1291 Granville Cor. Drake. VANCOUVER, B. C.

企霖大文衣舖 本號喜與華友交易。現有之童子衣服。其布料與縫工。與大人之衣服。均同。腰帶什物。時式。靴式。成衣。衣服。外大。外粗。衣。嬰。女。外。襪。衫。皆。備。價目由七元二五至卅四元。 裝衣子男 裝衣子男 CLAYMAN'S LIMITED 153 HASTINGS ST. W. HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES

精醫內外全科

啓者本僧人向在四川省成都府設館懸壺已有多年所療各症與及膏丹丸散之應驗甚爲各梓里所嘉許查閣老牌久已名揚海內重覽者皆知今辭故里由蜀到美設館在美國金山大埔昆臣街二千九百一十四號靜室開世兼自辦參茸玉桂鮮明地道藥材監製經絡膏丹丸散以便僑梓之所需焉本僧人之各項膏丹丸散俱曾藥料真寶池製得宜潔淨無比非向漁利者之賣假藥替假風花言巧語大書特書張

子牌老閣壺認請

大其辭飾師人之耳目淆亂人之觀聽福福耳苦力錢財進以爲藥恣無忌憚爲所欲爲者本僧人向以存心濟世爲旨主決無半占射利之心如各埠諸君欲辨症發藥亦可將染病之來歷逐一詳明函示俾得細詳按依照函字通訊處付來當然從速奉上海懷謹此佈告

花柳奇難雜症

○鹿角仙膠益血壯顏健腦丸

參茸三鞭滋陰固精健腎丸 每料銀十元
半料銀五元

▲◎瘋癩斷根療珠丹每料百五元
 ◎花柳骨痛楊枝露每樽銀五元
 ▲◎花柳清血解毒汁每樽銀五元
 ◎四喜土山丹每料百五元

▲順氣化痰止咳丹每盒銀三元
 ▲無夢遺精固本膏每盒銀三元
 ▲內傷吐血回春丹每盒銀五元
 ▲猴聚珍珠扯氣丹每盒銀三元
 ▲養生延年益壽膏每盒銀三元

▲立止風濕骨痛丹每盒銀三元
 ◎經驗紅白痢症丹每罇銀二元
 ▲專治白濁八寶丹每盒銀三元
 ◎花柳寫毒珠珀丹每盒銀二元

▲◎金不換治癰藥膏每盒銀二元
 ▲◎立愈心痛化積丹每罇銀二元
 ▲◎廿八斷癮戒烟丸每罇銀二元
 ▲◎神效小腸氣痛散每罇銀二元

▲◎立愈油火燒傷膏每盒銀二元
 ▲◎定痛化腐生肌散每罇銀一元
 ▲◎家用還魂跌打丸每只銀二元
 ▲◎定痛合口生肌膏每盒銀一元

▲◎益胃消滯化積丸每樽銀一元
▲◎萬應救時保安丹每樽銀五毛
▲◎九珍點眼光明露每樽銀五毛
▲◎行氣提神瑰花丸每樽銀五毛

●藥品太多未能盡錄諸君賜顧郵費自理美國一毛五外國一毛五

Su Seng Shih P. O. Box 2437

San Francisco Calif U. S. A.

1

ROBERT M. MOORE CO
916-128 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
燈連十加亮光

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS

After the Sun
Comes Moorelight

A Satisfied World.

Robt. M. Moore & Co.
VANCOUVER
2 REGINA

啓者本公司各款加士連燈久馳名荷蒙華商
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧仰祈
留意笠畢麼亞公司啓

車由自捷快心得
FOR HIRE
37½ Pender St. E. Phone Sey. 1839
VANCOUVER, B. C.

●均益和店代理

門牌 十七號半
減線(矢無)一八二五

得自由車廣告

涉起騁懷自由車逍遙無碍
迎來送往自由車快捷無倫
此普通之所知也心靈手敏
管車人操縱自如心曠神怡
搭車者起居自在此本號之
特色也况無論雨雪晨昏有
呼必應實取交遊利便其值
極廉務週致以待人廣招徠
而克己倘蒙光顧立備馳驅

件 文 小 大 西 中 印 承
 HO SUN HING
 Phone Sey. 1113
 438 Main St. VANCOUVER, B. C.



本軒精製
 中西字箋
 色圖章及
 印色墨水
 登巴字粒
 如家同胞
 光顧價銀
 格外從廉

醫士固所共悉無容屢述本醫生自到本埠以來醫治各症莫不
 藥到回春限日全愈非敢妄言自誇而畧舉數端以証予言之
 不謬各梓里登報章恭頌者太多不能盡錄本醫生以存心濟
 世起見不惜工本取用正地道○材將所藏秘訣精心製煉各
 種膏丹丸散以利用便同胞採購倘梓里偶有疾症未能親臨就
 醫者可將病情詳告依下列西字寄來本醫生定必如命審症
 配○從速付上以應○到回春焉

專醫 跌打還魂 刀傷炮傷 續筋駁骨 花柳痔漏
 紅白痢症 瘰癧瘡科 湯火損傷 外科雜症

恭頌大國手

啓者弟日前向石臨下生瘡兩個屢請中西名醫調治都係技

先生外科聖手重重叠叠見覺來救星轉憂為喜旋即向先生求賜藥石先生謂此瘡乃係臃癰由于氣血衰弱所致須要內服湯藥令氣血充足の敷散敷散使惡毒外除自然全愈聞先生之言覺與弟質体相符極揚言之有理遂托先生從此着手果旬日間此癰竟然若失噫不有先生之妙手安能拯吾于出死入生感此再造之恩愧無以報特誌數言聊言謝悃俾同病者知津而問焉

▲◎▼恭頌外科良醫

台山雷學敬頌

予之肩背痛如刀刺幸苦異常經染有數月依然痛苦
止諸君萬分即將此車載至廣濟堂延請林弼臣先生調理先灌還
止痛散隨訂湯劑外敷數骨藥計醫不滿一月將骨續回舉
步如前敏捷足見先生外科能手有如華陀復出堪稱當世之
手也予感先生之德特誌數言于報章畧謝微忱兼告患跌
者知所問津焉 旅泰哥華會邑古井管溪村人林舉雁頌

○▼**恭頌林弼臣先生外科聖手**

者予向操厨工於日前以刀切肉偶爾不慎重傷左指幾乎
斷即求 林弼臣先生調治藥敷以藥水不旬日已全廖具

有此患者知所問津焉耳
Kwong Chai Tong 4 Canton St. Vancouver B. C.

○我呼信就就要當

○者弟患小腹刺痛掬氣一團閉了二便辛苦異常諸藥罔效不得已請西醫來驗誰料西醫話爆血管要立刻入醫院割割不知不割恐難保命惟弟眼見有鄉里割死者故不甘願入醫院將求曹統新先生診治知其爲束血症用藥打出其瘀血其病然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜慎求醫可也

大埠辰臣街七百三十號四層十號房新安徐喜上言

○可憐斷脚

○者弟次男年甫四齡在街上遊戲被八街勝記號少東乘駛汽車無意撞仆小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸旁已二號頭

○幸遇良醫能益壽

逾花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風飽受雨雪紛淋猶幸賤體向賴粗安誰料今春初覺暈眩咳嗽全身骨痛口乾無液飲食不思繼而裏愈後重不停如廁漸虛羸短氣呼吸不能接續腰重如帶五千錢舉足難行百步容日削百病叢生自思壽元夠續迫得出埠父子兄弟相見悲跳舞如未傷之初謹誌片言以表先生駁骨之功焉

萬屋崙八街三百八十九號二層五號增城伍耀光拜謝

先生益壽之功焉
寓大埠晨臣街六百七十四號三層九號甯邑劉艷上育

○顯出我華醫手段

在務爹士度埠務爹士度大旅館做工因用上落升降機失
由三層墜下二層凸出左便腳眼較骨東主立報燕梳館填
口供卽入醫生房醫理七星期未能見效轉用別西醫治理
禮拜仍然見其腳眼反出腳板底腫厚甚痛要扶雙棍又住

大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整回原位終不能操作要
醫院將兩邊腳眼割開整正其骨約醫四個月醫費四百餘
兩醫無功至第三醫如能奏效縱受痛苦猶不足惜萬一再
數月未愈何難誤了終身日夜想來於心無主特將情形轉
懇統新先生解決此大事弟意以為先生能醫則自携醫費
愈為喜倘或不能監住入醫院割之幸先生同往燕梳館其手
總理磋商決用唐藥該公司允肯贈支藥費先生遂出其手
行墮下脚根骨欠段內服外敷藥醫兩月步履安然如常

寓務爹士度埠廣東台山五十墟龍頸村馬號達表白

1